

N°	Signature <i>Signatur</i>	Genre <i>Typ</i>	Affaire <i>Geschäft</i>	Traitement <i>Behandlung</i>	Personnes <i>Personen</i>	Remarques <i>Bemerkungen</i>	Cat. <i>Kat.</i>
1.	2022-GC-193	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Assesseur-e (en matière sociale et psychologie) à la Justice de paix de la Gruyère <i>Beisitzer/-in (Sozialwesen und Psychologie) beim Friedensgericht Greyerz</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			
2.	2022-GC-194	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Assesseur-e (contrôle des comptes) auprès de la Justice de paix de la Gruyère - Poste 1 <i>Beisitzer/-in (Rechnungsprüfung) beim Friedensgericht Greyerz - Stelle 1</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			
3.	2022-GC-195	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Assesseur-e (contrôle des comptes) auprès de la Justice de paix de la Gruyère - Poste 2 <i>Beisitzer/-in (Rechnungsprüfung) beim Friedensgericht Greyerz - Stelle 2</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			

Annexe

GRAND CONSEIL

2022-GC-193_195

Elections à des fonctions judiciaires

Préavis de la Commission de justice

Présidence : Bertrand Morel

Vice-présidence : Pierre Mauron

Membres : Christophe Chardonens, Francine Defferrard, Sandra Lepori, David Papaux, Daphné Roulin

Election à des fonctions judiciaires non professionnelles

Justice de paix de la Gruyère

Assesseur-e (en matière sociale et psychologie)

7 membres s'expriment en faveur de M^{me} Fatima Rey.

Fatima REY

Justice de paix de la Gruyère

Assesseur-e (contrôle des comptes) - Poste 1

7 membres s'expriment en faveur de M. Laurent Oberson.

Laurent OBERSON

Anhang

GROSSER RAT

2022-GC-193_195

Wahlen in Richterämter

Stellungnahme der Justizkommission

Präsidium : Bertrand Morel

Vize-Präsidium : Pierre Mauron

Mitglieder: Christophe Chardonens, Francine Defferrard, Sandra Lepori, David Papaux, Daphné Roulin

Wahlen in nebenberufliche Richterämter

Friedensgericht Greyerz

Beisitzer/-in (Sozialwesen/Psychologie)

7 Mitglieder unterstützen die Bewerbung von Fatima Rey.

Fatima REY

Friedensgericht Greyerz

Beisitzer/-in (Rechnungsprüfung) - Stelle 1

7 Mitglieder unterstützen die Bewerbung von Laurent Oberson.

Laurent OBERSON

Justice de paix de la Gruyère
Assesseur-e (contrôle des comptes) - Poste 2

7 membres s'expriment en faveur de M^{me} Virginie Oliveira da Silva.

Virginie OLIVEIRA DA SILVA

2022-GC-195

Friedensgericht Greyerz
Beisitzer/-in (Rechnungsprüfung) - Stelle 2

7 Mitglieder unterstützen die Bewerbung von Virginie Oliveira da Silva.

Virginie OLIVEIRA DA SILVA

Les dossiers des candidat-e-s éligibles sont à la disposition des député-e-s pour consultation :
le mardi 15 novembre 2022 (durant la séance du Grand Conseil) au bureau des huissiers à l'Hôtel cantonal.

Le 2 novembre 2022

Die Unterlagen der wählbaren Bewerber/innen können von den Grossrätinnen und Grossräten eingesehen werden:
am Dienstag, 15. November 2022, (während der Sitzung des Grossen Rates) im Büro der Weibel im Rathaus.

Den 2. November 2022

Stellungnahme zuhanden des Grossen Rates betreffend die Wahl in richterliche Funktionen

Vom 26. Oktober 2022 – Session 11.2022



**POUVOIR JUDICIAIRE
GERICHTSBEHÖRDEN**

ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

**Conseil de la magistrature CM
Justizrat JR**

Inhaltsverzeichnis

Einleitung	2
Ausschreibungen von richterlichen Ämtern durch den Justizrat:	2
1 Beisitzer/in (Sozialwesen und Psychologie) beim Friedensgericht Greyerz (Ref. 5167)	3
1.1 Zurücktretende Amtsträgerin	3
1.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	3
1.3 Positive Stellungnahme (nach Präferenz geordnet)	3
1.4 Wählbar (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)	4
1.5 Nicht wählbar	5
2 Beisitzer/in (Rechnungsprüfung) beim Friedensgericht Greyerz (Ref. 5166)	6
2.1 Zurücktretende Amtsträger	6
2.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	6
2.3 Besonderes	6
2.4 Positive Stellungnahme	6
Zusammenfassung der Kandidaturen mit positiver Stellungnahme	8

Einleitung

Ausschreibungen von richterlichen Ämtern durch den Justizrat:

- > Beisitzer/in (Sozialwesen und Psychologie) beim Friedensgericht Greyerz (Referenz 5067) (AB vom 16.09.2022)
- > Beisitzer/in (Rechnungsprüfung) beim Friedensgericht Greyerz (Referenz 5066) (AB vom 16.09.2022)

Der Justizrat hat die eingegangenen Bewerbungen unter Berücksichtigung der verfassungsrechtlichen Kriterien geprüft, d.h. Ausbildung, Berufserfahrung sowie die persönlichen Qualitäten der Kandidatinnen und Kandidaten.

1 Beisitzer/in (Sozialwesen und Psychologie) beim Friedensgericht Greyerz (Ref. 5167)

1.1 Zurücktretende Amtsträgerin

Frau Mireille Barbey, gesetzliche Altersgrenze per 31.12.2022.

1.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Kenntnisse im Bereich Sozialwesen und Psychologie. Grosse zeitliche Verfügbarkeit.
- > Stimmberechtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitze einer Niederlassungsbewilligung sein und zudem seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verlustscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind
- > Beherrschen der französischen Sprache mit Kenntnissen der deutschen Sprache

Stellenantritt : 01.01.2023 oder nach Vereinbarung

Vereidigung : ja

Zurzeit zählt diese Behörde 8 Beisitzerinnen und 6 Beisitzer.

1.3 Positive Stellungnahme (nach Präferenz geordnet)

1. Fatima Rey

Frau Fatima Rey, geboren 1984, wohnhaft in Chénens:

- > Sozialpädagogin
- > Sozialpädagogin 50%.
- > Französische Muttersprache, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch, gute Englischkenntnisse

Diese Kandidatin erfüllt die Anforderungen des Amtes vollumfänglich und verfügt über die nötige zeitliche Verfügbarkeit. Ihre Erfahrung als Beiständin ist ausserdem ein Vorteil für das Amt.

2. Audrey Rua

Frau Audrey Rua, geboren 1986, wohnhaft in La Tour-de-Trême:

- > Bachelor of Arts HES-SO in Sozialer Arbeit mit Fachrichtung Sozialpädagogik
- > Sozialarbeiterin 50%
- > Französische Muttersprache, sehr gute Spanischkenntnisse, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch und Englisch

Diese Kandidatin erfüllt die Anforderungen des Amtes vollumfänglich und verfügt über die nötige zeitliche Verfügbarkeit.

1.4 Wählbar (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

Frau Julia Györe, geboren 1987, wohnhaft in La Tour-de-Trême:

- > Bachelor of Science in Psychologie, Bachelor of Arts in Business Studies, Postgraduate Diploma in Hospitality Administration
- > Studentin, im letzten Jahr des Masterstudiums in Psychologie, Schwerpunkt Entwicklung und Schule 40%
- > Ungarische Staatsangehörige - Ausweis C
- > Dreisprachig Ungarisch-Französisch-Englisch, sehr gute Deutschkenntnisse, Schul-/Grundkenntnisse in Spanisch und Italienisch

Frau Martine Machy, geboren 1973, wohnhaft in Le Pâquier:

- > Lehrerin
- > Lehrerin an der Orientierungsschule 70%.
- > Französische Muttersprache, sehr gute Deutschkenntnisse, gute Englischkenntnisse

Frau Patricia Oberson, geboren 1959, wohnhaft in La Tour de Trême.

- > Sozialarbeiterin im Ruhestand (seit 12.2021)
- > Französische Muttersprache, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch

Diese drei Kandidatinnen erfüllen die Anforderungen des Amtes.

Frau Maria José Oriola Bicho, geboren 1967, wohnhaft in Bulle:

- > Master in Psychologie
- > Psychologin 80-100%
- > Zweisprachig Portugiesisch-Französisch, gute Englischkenntnisse
- > Portugiesische Staatsangehörigkeit - Ausweis C

Der Rat ist der Ansicht, dass diese Bewerberin die Anforderungen der Stelle nicht vollumfänglich erfüllt, da sie über keine Deutschkenntnisse verfügt.

1.5 Nicht wählbar

Herr Nathan Genoud, geboren 2000, wohnhaft in Châtel-St-Denis:

- > Student, im letzten Jahr des Bachelorstudiums in Psychologie 50%
- > Französische Muttersprache, sehr gute Kenntnisse in Deutsch, Italienisch, Englisch und Spanisch

Der Rat ist der Ansicht, dass dieser Kandidat die Voraussetzungen für die Wählbarkeit nicht erfüllt, da er sein Studium noch nicht abgeschlossen hat. Er verfügt daher nicht über ausreichende Kenntnisse im gewünschten Bereich.

2 Beisitzer/in (Rechnungsprüfung) beim Friedensgericht Greyerz (Ref. 5166)

2.1 Zurücktretende Amtsträger

Herr François Oberson, gesetzliche Altersgrenze per 31.12.2022.

Herr Philippe Maradan, verstorben am 01.10.2022.

2.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Kenntnisse im Bereich Rechnungsprüfung (Buchhaltungs-/Finanzkompetenzen). Grosse zeitliche Verfügbarkeit (ca. 30-40%).
- > Stimmberechtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitze einer Niederlassungsbewilligung sein und zudem seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verurteilungsscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind
- > Beherrschen der französischen Sprache mit Kenntnissen der deutschen Sprache

Stellenantritt : 01.01.2023 oder nach Vereinbarung

Vereidigung : ja

2.3 Besonderes

Es wurde nur ein Amt zur Bewerbung ausgeschrieben. In Absprache mit der Behörde werden jedoch zwei Personen zur Wahl vorgeschlagen, da Herr Philippe Maradan kürzlich verstorben ist.

Zurzeit zählt diese Behörde 8 Beisitzerinnen und 6 Beisitzer.

2.4 Positive Stellungnahme

1. Laurent Oberson und Virginie Oliveira da Silva

Herr Laurent Oberson, geboren 1983, wohnhaft in Gibloux (Farvagny-Le-Grand):

- > Eidgenössischer Fachausweis als Spezialist im Finanz- und Rechnungswesen.
- > Buchhalter, Finanzverantwortlicher 70%.
- > Französische Muttersprache, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch und Englisch

Frau Virginie Oliveira da Silva, geboren 1978, wohnhaft in Cottens:

- > EFZ Kauffrau; Betriebsökonomin HSG
- > Nicht berufstätig seit 01.10.2022; vorher Teamverantwortliche Syna Westschweiz
- > Französische Muttersprache, sehr gute Deutsch- und Spanischkenntnisse, gute Englischkenntnisse

Diese Kandidatin und dieser Kandidat erfüllen die Anforderungen des Amtes vollumfänglich.

Zusammenfassung der Kandidaturen mit positiver Stellungnahme

Friedensgericht Greyerz

Beisitzer/in
(Sozialwesen/
Psychologie)

Nach Präferenz geordnet

1. Fatima Rey
2. Audrey Rua

Wählbar: Julia Györe, Martine Machy, Patricia Oberson, Maria José Oriola Bicho (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

Beisitzer/innen
(Rechnungsprüfung)
(2 Ämter)

Laurent Oberson und Virginie Oliveira da Silva

Im Namen des Justizrates

Johannes Frölicher
Präsident

Préavis concernant les élections à des fonctions judiciaires à l'intention du Grand Conseil

du 26 octobre 2022 – session 11.2022



**POUVOIR JUDICIAIRE
GERICHTSBEHÖRDEN**

ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

**Conseil de la magistrature CM
Justizrat JR**

Table des matières

Préambule	2
Mises au concours des fonctions judiciaires du Conseil de la magistrature :	2
1 Assesseur-e (en matière sociale et psychologie) à la Justice de paix de la Gruyère (réf. 5167)	3
1.1 Démissionnaire	3
1.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation	3
1.3 Préavis favorable (avec ordre de priorité)	3
1.4 Eligibles (à égalité selon ordre alphabétique)	4
1.5 Non Eligible	5
2 Assesseur-e (contrôle des comptes) auprès de la Justice de paix de la Gruyère (réf. 5166)	6
2.1 Démissionnaires	6
2.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation	6
2.3 Particularités	6
2.4 Préavis favorable	6
Récapitulatif des candidatures préavisées favorablement	8

Préambule

Mises au concours des fonctions judiciaires du Conseil de la magistrature :

- > Assesseur-e (en matière sociale et psychologie) à la Justice de paix de la Gruyère (référence 5067) (FO du 16.09.2022)
- > Assesseur-e (contrôle des comptes) à la Justice de paix de la Gruyère (référence 5066) (FO du 16.09.2022)

Le Conseil de la magistrature a examiné les candidatures en tenant compte des critères constitutionnels, à savoir la formation, l'expérience professionnelle et les qualités personnelles des candidats.

1 Assesseur-e (en matière sociale et psychologie) à la Justice de paix de la Gruyère (réf. 5167)

1.1 Démissionnaire

Madame Mireille Barbey, limite d'âge au 31.12.2022.

1.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Les candidat-e-s doivent jouir de connaissances en matière sociale et psychologie. Ils doivent en outre être très disponibles.
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénalement pour des faits incompatibles avec la fonction.
- > Maîtrise de la langue française avec des connaissances de la langue allemande.

Entrée en fonction : 01.01.2023 ou à convenir

Assermentation : oui

Les assesseurs actuels de cette autorité comptent 8 femmes et 6 hommes.

1.3 Préavis favorable (avec ordre de priorité)

1. Fatima Rey

Madame Fatima Rey, née en 1984, domiciliée à Chénens :

- > Educatrice sociale
- > Educatrice sociale 50%
- > Langue maternelle française, connaissances scolaires/de base de l'allemand, bonnes connaissances de l'anglais

Cette candidate répond pleinement aux exigences du poste et dispose de la disponibilité nécessaire. Son expérience de curatrice est en outre un avantage pour la fonction.

2. Audrey Rua

Madame Audrey Rua, née en 1986, domiciliée à La Tour-de-Trême :

- > Bachelor of Arts HES-SO en travail social avec orientation en éducation sociale
- > Assistante sociale 50%
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'espagnol, connaissances scolaires/de base de l'allemand et de l'anglais

Cette candidate répond pleinement aux exigences du poste et dispose de la disponibilité nécessaire.

1.4 Eligibles (à égalité selon ordre alphabétique)

Madame Julia Györe, née en 1987, domiciliée à La Tour-de-Trême :

- > Bachelor of Science in psychology, Bachelor of Arts in Business Studies, Postgraduate Diploma in Hospitality Administration
- > Etudiante, en dernière année de Master en psychologie, option Développement et scolaire 40%
- > De nationalité hongroise - permis C
- > Trilingue hongrois-français-anglais, très bonnes connaissances de l'allemand, connaissances scolaires/de base de l'espagnole et de l'italien

Madame Martine Machy, née en 1973, domiciliée à Le Pâquier :

- > Enseignante
- > Enseignante au cycle d'orientation 70%
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand, bonnes connaissances de l'anglais

Madame Patricia Oberson, née en 1959, domiciliée à La Tour de Trême

- > Collaboratrice sociale retraitée (depuis 12.2021)
- > Langue maternelle française, connaissances scolaires/de base de l'allemand

Ces trois candidates répondent aux exigences du poste.

Madame Maria José Oriola Bicho, née en 1967, domiciliée à Bulle :

- > Master en Psychologie
- > Psychologue 80-100%
- > Bilingue portugais-français, bonnes connaissances de l'anglais
- > De nationalité portugaise - permis C

Le Conseil est d'avis que cette candidate ne répond pas entièrement aux exigences du poste dans la mesure où elle n'a aucune connaissance d'allemand.

1.5 Non Eligible

Monsieur Nathan Genoud, né en 2000, domicilié à Châtel-St-Denis :

- > Etudiant, en dernière année de bachelor en psychologie 50%
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand, de l'italien, de l'anglais et de l'espagnol

Le Conseil est d'avis que ce candidat ne répond pas aux conditions d'éligibilité car il n'a pas encore terminé ses études. Il n'a par conséquent pas suffisamment de connaissances dans le domaine souhaité.

2 Assesseur-e (contrôle des comptes) auprès de la Justice de paix de la Gruyère (réf. 5166)

2.1 Démissionnaires

Monsieur François Oberson, limite d'âge au 31.12.2022.

Monsieur Philippe Maradan, décédé le 01.10.2022.

2.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Les candidat-e-s doivent jouir de connaissances en matière de contrôle des comptes (compétences comptables/financières). Ils doivent en outre être très disponibles (env. 30-40%).
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénalement pour des faits incompatibles avec la fonction.
- > Maîtrise de la langue française avec des connaissances de la langue allemande.

Entrée en fonction : 01.01.2023 ou date à convenir

Assermentation : oui

2.3 Particularités

Un seul poste avait été mis au concours. Toutefois, d'entente avec l'Autorité, deux candidats sont proposés pour l'élection en raison du décès de Monsieur Philippe Maradan survenu dans l'intervalle.

Les assesseurs actuels de cette autorité comptent 8 femmes et 6 hommes.

2.4 Préavis favorable

1. Laurent Oberson et Virginie Oliveira da Silva

Monsieur Laurent Oberson, né en 1983, domicilié à Gibloux (Farvagny-Le-Grand) :

- > Brevet fédéral de spécialiste en finance et comptabilité
- > Comptable, Responsable financier 70%
- > Langue maternelle française, connaissances scolaires/de base de l'allemand et de l'anglais

Madame Virginie Oliveira da Silva, née en 1978, domiciliée à Cottens :

- > CFC employée de commerce ; Economiste d'entreprise HEG
- > Sans activité professionnelle depuis 01.10.2022; auparavant responsable d'équipe Syna Suisse-Romande
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand et de l'espagnol, bonnes connaissances de l'anglais

Ces deux candidats répondent pleinement aux exigences du poste.

Récapitulatif des candidatures préavisées favorablement

Justice de paix de la Gruyère

Avec ordre de priorité

Assesseur-e (en matière
sociale et psychologie)

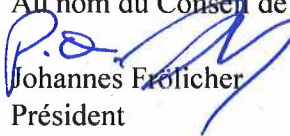
1. Fatima Rey
2. Audrey Rua

Eligibles : Julia Györe, Martine Machy, Patricia Oberson, Maria José Oriola Bicho (à égalité selon ordre alphabétique)

Assesseur-e-s (contrôle
des comptes) (2 postes)

Laurent Oberson et Virginie Oliveira da Silva

Au nom du Conseil de la magistrature


Johannes Frölicher
Président